COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 24.9.2025
COM(2025) 533 final

ANNEX 1

ANEXĂ

la

Propunerea de DECIZIE A CONSILIULUI

privind poziția care urmează să fie adoptată în numele Uniunii în cadrul celei de a 20-a reuniuni a Conferinței părților la Convenția privind comerțul internațional cu specii ale faunei și florei sălbatice pe cale de dispariție (COP 20 la CITES)

(Samarkand, Uzbekistan, 24 noiembrie-5 decembrie 2025)

ANEXA I

Poziția Uniunii cu privire la aspectele principale care urmează să fie discutate în cadrul celei de a 20-a sesiuni a Conferinței părților la Convenția privind comerțul internațional cu specii ale faunei și florei sălbatice pe cale de dispariție (CITES)

(Samarkand, Uzbekistan, 24 noiembrie-5 decembrie 2025)

A. CONSIDERAȚII GENERALE

1. Uniunea consideră Convenția privind comerțul internațional cu specii ale faunei și florei sălbatice pe cale de dispariție (CITES) ca fiind o convenție internațională-cheie pentru conservarea biodiversității și combaterea traficului cu specii sălbatice de faună și floră.

2. Uniunea Europeană ar trebui să adopte o poziție ambițioasă în cadrul celei de a 20-a sesiuni a Conferinței părților la CITES (COP20), în conformitate cu politicile relevante ale Uniunii și cu angajamentele sale internaționale, în special cu obiectivele referitoare la fauna sălbatică din cadrul obiectivului de dezvoltare durabilă nr. 15, cu cadrul global pentru biodiversitate convenit în cadrul Convenției privind diversitatea biologică, cu viziunea strategică a CITES și cu Rezoluția 79/313 a Adunării Generale a ONU referitoare la combaterea traficului ilicit cu specii sălbatice de faună și floră. De asemenea, poziția Uniunii ar trebui să contribuie la îndeplinirea obiectivelor stabilite la nivelul Uniunii prin Strategia UE privind biodiversitatea pentru 2030, prin Planul de acțiune revizuit al UE în materie de combatere a traficului cu specii sălbatice de faună și floră[1], prin abordarea Uniunii pentru promovarea comerțului și a dezvoltării durabile, precum și prin Pactul verde european.

3. Prioritățile Uniunii în cadrul COP 20 la CITES ar trebui să fie:

   - reglementarea comerțului internațional cu speciile de animale și plante pe cale de dispariție care fac obiectul unui comerț nesustenabil, urmărind o abordare bazată pe date științifice precum și
   - consolidarea capacității de răspuns a comunității internaționale împotriva traficului cu specii sălbatice de faună și floră.

4. În cadrul COP 20 la CITES, Uniunea ar trebui să se asigure că statutul și drepturile UE ca parte la convenție vor fi în continuare respectate pe deplin, în conformitate cu dispozițiile acesteia.

5. Poziția Uniunii ar trebui să țină seama de contribuția pe care o pot aduce mecanismele CITES la ameliorarea stării de conservare a speciilor și să recunoască eforturile depuse de țările care au pus în aplicare măsuri de conservare eficace.

6. Numărul de includeri pe listă și complexitatea procedurilor CITES de punere în aplicare a acestora au crescut substanțial. Uniunea ar trebui să se asigure că deciziile luate în cadrul COP 20 la CITES se axează pe aspectele esențiale ale convenției. Uniunea ar trebui să se asigure că deciziile luate maximizează eficiența CITES prin reducerea la minimum a sarcinii administrative inutile și prin elaborarea de soluții practice, fezabile și eficiente din punctul de vedere al costurilor la problemele legate de punerea în aplicare, asigurarea respectării și monitorizare.

[1] Comunicare a Comisiei către Parlamentul European, Consiliu, Comitetul Economic și Social European și Comitetul Regiunilor – Revizuirea planului de acțiune al UE în materie de combatere a traficului cu specii sălbatice de faună și floră.

7. Comitetul permanent al CITES, care este principalul organ subsidiar al COP, va pune în aplicare multe din deciziile adoptate în cadrul COP 20 la CITES. Prin urmare, poziția Uniunii, definită în vederea COP 20 la CITES, ar trebui, de asemenea, să ghideze abordarea UE în cadrul celor de a 79-a și 80-a reuniuni ale Comitetului permanent, care au loc imediat înaintea și ulterior desfășurării COP 20.

B. ASPECTE SPECIFICE

8. În cadrul COP 20 la CITES au fost supuse spre examinare cincizeci și una de propuneri de modificare a apendicelor la CITES. Opt dintre aceste propuneri au fost depuse de Uniune, în calitate de autor principal sau coautor, și adoptarea lor ar trebui, în mod firesc, să fie de asemenea sprijinită de către Uniune.

9. Poziția Uniunii cu privire totalitatea propunerilor ar trebui să se bazeze pe starea de conservare a speciilor în cauză și pe impactul pe care îl au sau îl pot avea schimburile comerciale asupra statutului speciilor respective. În acest scop, ar trebui luate în considerare cele mai relevante și solide dovezi științifice, în conformitate cu Rezoluția Conf. 9.24 privind criteriile de modificare a apendicelor I și II.

10. În special ar trebui luate în considerare punctele de vedere exprimate de statele din aria de răspândire a speciilor vizate de propunerile respective. În stabilirea poziției sale, Uniunea ar trebui să recunoască contribuțiile esențiale ale celor care trăiesc în strânsă legătură cu fauna sălbatică și depind de aceasta pentru a-și asigura mijloacele de subzistență, precum și pentru practicile culturale și economiile lor locale. Cunoștințele lor, gestionarea de către aceste persoane și implicarea lor directă în utilizarea durabilă și conservarea biodiversității sunt importante pentru punerea în aplicare eficace a CITES și pentru realizarea obiectivelor sale.

11. Uniunea consideră că ar trebui, ca regulă generală, sprijinite propunerile de modificare a apendicelor la CITES care sunt rezultatul activității desfășurate de Comitetul pentru animale, de Comitetul pentru plante și de Comitetul permanent ale CITES. Evaluarea propunerilor de către Secretariatul CITES și de către Uniunea Internațională pentru Conservarea Naturii (UICN)/organizația TRAFFIC[2] precum și, în cazul speciilor marine exploatate în scop comercial, evaluarea efectuată de către Al optulea comitet special de experți al Organizației Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură (FAO) ar trebui, de asemenea, să fie luate în considerare, în cazul în care sunt disponibile.

12. Astfel cum s-a convenit în Decizia 2025/1314 a Consiliului din 23 iunie 2025[3], Uniunea susține includerea:

– *Pelophylax epeiroticus, Pelophylax shqipericus, Pelophylax ridibundus* și *Pelophylax lessonae* (broaște de apă) în apendicele II (cu o întârziere de 18 luni a intrării în vigoare);

– *Anguilla* spp. (anghile de apă dulce) în apendicele II (cu o întârziere de 18 luni a intrării în vigoare);

---

[2] Uniunea Internațională pentru Conservarea Naturii (UICN) și TRAFFIC sunt specializate în chestiunile legate de comerțul cu specii sălbatice de faună și floră și oferă, înainte de fiecare COP, o evaluare detaliată a propunerilor de modificare a apendicelor la CITES.

[3] Decizia (UE) 2025/1314 a Consiliului din 23 iunie 2025 privind prezentarea, în numele Uniunii Europene, a unor propuneri de modificare a apendicelor la Convenția privind comerțul internațional cu specii ale faunei și florei sălbatice pe cale de dispariție (CITES) și privind poziția care urmează să fie adoptată, în numele Uniunii Europene, în cadrul celei de a 20-a reuniuni a Conferinței părților la convenția respectivă

– *Centrophoridae* (specii de rechini porc-de-mare) în apendicele II;

– *Holothuria lessoni* (pește de nisip auriu) în apendicele II;

– *Actinopyga echinites, Actinopyga lecanora, Actinopyga mauritiana, Actinopyga miliaris, Actinopyga palauensis și Actinopyga varians* (castraveți de mare) în apendicele II, precum și

– *Commiphora wightii* (bdellium indian) în apendicele II.

Uniunea a decis, de asemenea, să cosusțină propunerea Republicii Panama de a transfera *Carcharhinus longimanus* (rechinul cu înotătoare albe) din apendicele II în apendicele I și propunerea Braziliei de a include *Galeorhinus galeus* (rechinul neted) și *Mustelus* spp. (specii de mustel) în apendicele II.

13. În ceea ce privește propunerea privind includerea pe listă a *Anguilla* spp., poziția Uniunii ar trebui să fie aceea de a sprijini adoptarea celor mai puternice măsuri posibile menite să protejeze *Anguilla anguilla* (anghila europeană) și alte specii din genul *Anguilla* de un declin și mai mare cauzat de comerțul nesustenabil, ținând seama de complementaritățile și sinergiile dintre diferitele măsuri avute în vedere de COP.

14. Uniunea ia act de faptul că un număr semnificativ de propuneri de includere pe listă prezentate de părți se referă la specii endemice, care sunt deosebit de vulnerabile din cauza distribuției lor geografice limitate și adesea a dimensiunilor reduse ale populației. Recunoscând provocările sporite în materie de conservare cu care se confruntă aceste specii, Uniunea sprijină includerea unor astfel de specii în apendicele la CITES, în măsura posibilului, în cazul în care propunerile sunt conforme cu criteriile de includere în CITES și cu abordarea precaută.

15. Poziția Uniunii cu privire la propunerile legate de traficul cu specii sălbatice de faună și floră ar trebui să reflecte abordarea cuprinzătoare a Uniunii în ceea ce privește prevenirea acestui tip de trafic prin abordarea cauzelor sale profunde, consolidarea cadrelor juridice și de politică pentru combaterea traficului cu specii sălbatice de faună și floră, asigurarea respectării normelor existente în mod eficace și promovarea parteneriatelor globale pentru combaterea acestui trafic, astfel cum se subliniază în planul de acțiune revizuit al UE împotriva traficului cu specii sălbatice de faună și floră.

16. Uniunea ar trebui, de asemenea, să încurajeze inițiativele care contribuie la creșterea capacităților autorităților relevante și să facă schimb de informații și de bune practici cu scopul de a pune mai bine în aplicare CITES și de a îmbunătăți cooperarea dintre țările de origine, de tranzit și de destinație.

17. Uniunea ia act de faptul că părțile au depus mai multe propuneri în ceea ce privește comerțul cu fildeș de elefant și coarne de rinocer. Uniunea Europeană consideră că nu sunt îndeplinite condițiile de reautorizare a acestui tip de comerț și nu sprijină propunerile de redeschidere a acestui tip de comerț în cadrul COP 20. În ceea ce privește piețele interne, Uniunea ar trebui să continue să sprijine măsuri proporționale și eficace bazate pe cele mai pertinente dovezi științifice disponibile, în limitele domeniului de aplicare al convenției.

18. Uniunea ia act de faptul că extinderea CITES pentru a include specii suplimentare a sporit în mod semnificativ volumul și complexitatea activităților în temeiul convenției, solicitând din ce în ce mai mult secretariatul, comitetele și părțile la CITES. În același timp, finanțarea nu a ținut pasul cu această creștere a volumului de

muncă. Aceste evoluții ar trebui să fie luate în considerare în mod corespunzător de către Uniune atunci când își stabilește prioritățile pentru COP 20 și în discuțiile privind viitorul buget al secretariatului CITES.